

WIN  CARE



Triton/Dual

Altura ajustável
Cadeira de duche e
sanitária com
inclinação

Manual de instruções - PT

Informações importantes

Leia o manual de instruções antes de utilizar este produto.

Este manual de instruções destina-se a ser um guia para cuidadores e outros utilizadores, bem como para o pessoal técnico durante a reparação e a manutenção do produto.



Digitalize o código QR para mais informações

Data: 08-09-2022. Versão: 1

Conteúdo

1	FINALIDADE E SEGURANÇA	4
1.1	FINALIDADE	4
1.2	INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA	4
1.3	ANTES DA UTILIZAÇÃO	5
1.4	TERMINOLOGIA	6
1.5	DESEMPACOTAMENTO	6
1.6	TRANSPORTE	6
2	INSTALAÇÃO E OPERAÇÃO	7
2.1	PICTOGRAMAS E FUNÇÕES	7
2.2	CARREGAMENTO	8
2.3	PARAGEM DE EMERGÊNCIA E DESCIDA	9
2.4	ASSENTO E ENCOSTO	9
2.5	APOIO PARA OS PÉS	10
2.6	APOIO PARA A CABEÇA (ACESSÓRIO ADICIONAL)	10
2.7	BLOQUEIO DE DIREÇÃO (ACESSÓRIO ADICIONAL)	10
3	UTILIZAR A TRITON/DUAL	11
3.1	TIPOS DE UTILIZADORES	11
3.2	UTILIZAÇÃO BÁSICA	11
3.3	MEMÓRIA E POSIÇÃO DE TRANSPORTE	11
4	MANUTENÇÃO	12
4.1	LIMPEZA	12
4.2	ARMAZENAMENTO	12
5	INSPEÇÃO, GARANTIA E RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	12
5.1	INSPEÇÕES ANUAIS E GARANTIA	12
5.2	REDEFINIÇÃO DA CAIXA DE CONTROLO	13
5.3	RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS	14
6	DADOS TÉCNICOS	15
7	AMBIENTE E QUALIDADE	17
7.1	GARANTIA	17
7.2	QUALIDADE	17
7.3	ELIMINAÇÃO	17
7.4	SÍMBOLOS E ABREVIATURAS	17
8	ACESSÓRIOS E PEÇAS DE REPOSIÇÃO	18

1 FINALIDADE E SEGURANÇA

A Triton Dual é uma cadeira de duche e sanitária, acionada eletricamente, com ajuste de altura e inclinação do assento. Com capacidade para 150 kg, esta cadeira pode ser utilizada em serviços ao domicílio, lares de idosos, instituições e hospitais.

1.1 Finalidade

A finalidade da Triton/Dual é prestar assistência ao utilizador e ao cuidador nas atividades diárias de higiene pessoal. Com capacidade de ajuste de altura e inclinação do assento, a Triton/Dual tem em conta o conforto do utilizador e a posição ideal de trabalho do cuidador.

A cadeira pode ser utilizada nas seguintes atividades::

- Satisfação das necessidades fisiológicas, na casa de banho ou noutros locais adequados com uma arrastadeira.
- Banho ou higiene pessoal, dependendo das instalações disponíveis.

A caixa de controlo digital torna a Triton/Dual uma cadeira sanitária/de duche muito fácil de usar. Os quatro botões de avanço no controlo manual permitem o uso de funções de memória e uma posição de transporte que facilita as transferências curtas para a cadeira.

Graças à classificação dos componentes da LINAK como IPx6W DURA™, a Triton/Dual pode ser limpa numa máquina de lavar até 250 vezes. A norma internacional exige apenas 50 lavagens, embora esse número seja aumentado 5 vezes, graças aos componentes de alta qualidade selecionados.

Após a limpeza completa, a Triton/Dual pode ser usada por vários utilizadores (ver 4.1).

A Triton Dual não é uma cadeira de rodas, sendo que não se destina a transferências mais longas. As transferências curtas, por exemplo, dentro de um quarto ou de e para a casa de banho, são permitidas..

Atenção: Não utilize a Triton Dual para outros fins que não sejam aqueles a que se destina originalmente.

1.2 Instruções de segurança



Importante - Atenção!

Leia o manual de instruções e as instruções de segurança antes de utilizar o produto.

- A capacidade máxima de 150 kg **NUNCA** deve ser excedida..
- **NUNCA** use a cadeira, se houver suspeita de defeitos (som anormal, suportes soltos, etc.). Nesse caso, interrompa a utilização da cadeira e contacte um técnico de serviço, o seu revendedor ou a WinnCare Nordic.
- **NUNCA** deixe o utilizador sozinho na cadeira.
- **NÃO** levante mais do que o necessário.
- Mantenha sempre o braço rebatido durante a utilização. Se isso não for possível por alguma razão, seja extremamente cauteloso com o utilizador.
- Os apoios para os pés devem ser sempre afastados, antes que o utilizador se sente ou se levante da cadeira.

- Durante a utilização, e principalmente perto de obstáculos e em espaços pequenos, é importante garantir que o utilizador esteja sentado tranquilamente, com os braços junto ao corpo, para evitar danos.
- O cuidador deve usar sempre as asas para movimentar a cadeira. Não use os pés para empurrar a armação inferior ao rodar, acelerar, etc.
- Não é permitido fumar cigarros ou afins, nem fazer chamas, por exemplo com fósforos, durante a utilização da Triton/Dual.
- Em circunstâncias especiais, pode ocorrer formação de eletricidade estática (por exemplo, ao utilizar em pisos de plástico ou com ar muito seco). Estas condições devem ser evitadas, embora não sejam perigosas para o utilizador.
- Acione sempre os travões, se houver perigo de movimento inadvertido, por ex., em rampas ou declives e durante a utilização normal. Por razões de segurança, recomenda-se acionar os travões sempre que o utilizador é transferido de e para a cadeira, bem como sempre que possível.
- Ao utilizar a cadeira com outros equipamentos, certifique-se de que não ocorrem situações perigosas. Preste sempre atenção a cabos, estropos, tubos, etc.
- Certifique-se de que a cadeira está posicionada corretamente para o utilizador e que ninguém se magoa durante a utilização. Ver capítulo 1.3 – Antes da utilização.
- As superfícies que entram em contacto com a pele podem ficar quentes/frias quando expostas a fontes externas, como luz solar ou temperaturas baixas. Verifique sempre antes da utilização.
- De acordo com a compatibilidade eletromagnética (CEM): a interferência elétrica de equipamentos de radiocomunicações portáteis, incluindo antenas, pode afetar os equipamentos elétricos médicos, pelo que não devem ser utilizados a uma distância mínima de 30 cm da Triton/Dual.

Atenção: O cuidador é responsável por garantir que a cadeira seja utilizada de forma correta e segura.

1.3 Antes da utilização

O cuidador ou o utilizador são responsáveis por fazer as seguintes verificações antes da utilização:

- 1) O cuidador recebeu instruções sobre como utilizar a cadeira, ou leu o manual de instruções
- 2) Verifique se não faltam peças e se o produto está montado corretamente.
- 3) Verifique se os acessórios estão montados corretamente e se são adequados ao utilizador.
- 4) Verifique a cadeira relativamente a sons anormais, sinais de desgaste, rasgos ou outros defeitos.
- 5) Verifique se o alarme da bateria não soa, aquando da utilização.
- 6) Verifique se o serviço de inspeção anual foi realizado.

Em caso de dúvida sobre como usar a cadeira, contacte o seu revendedor ou a Winncare Nordic, para obter conselhos e orientações.

1.4 Terminologia



1.5 Desempacotamento

Verifique se todas as peças estão presentes e não danificadas. Qualquer suspeita de dano ou peças em falta deve ser comunicada ao seu revendedor ou à Winncare Nordic.

A Winncare Nordic recomenda que a caixa de embalagem seja guardada para transporte posterior ou devolução.



Importante! Antes de usar a cadeira, a bateria deve ser carregada durante 24 horas.

Conteúdo da caixa:

- 1) Triton/Dual
- 2) Manual de instruções

1.6 Transporte

Se a Triton/Dual tiver de ser transportada de um local para outro, recomenda-se a utilização da embalagem original.

Em caso de devolução da Triton/Dual, deve ser utilizada a embalagem original. Se isso não for possível, o utilizador deve encontrar uma alternativa apropriada que garanta a proteção adequada da Triton/Dual durante o transporte.

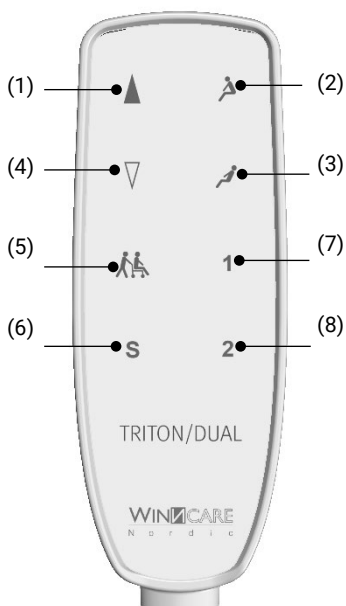
Existem símbolos impressos na embalagem, para garantir toda a informação às empresas transportadoras.

2 INSTALAÇÃO E OPERAÇÃO

Atenção: Antes da utilização, a bateria deve ser carregada.

2.1 Pictogramas e funções

Controlo manual:



- (1) **PARA CIMA.** Ajuste da altura do assento. Se o assento estiver posicionado entre +7° e -5°, o botão PARA CIMA inclina a cadeira para -5° simultaneamente.
- (2) **INCLINAR PARA A FRENTE.** Ajusta a inclinação do assento até +7°.
- (3) **INCLINAR PARA TRÁS.** Ajusta a inclinação do assento até -30°.
- (4) **PARA BAIXO.** Ajuste da altura do assento. Se o assento estiver posicionado entre +7° e 0°, o botão PARA BAIXO inclina a cadeira para 0° simultaneamente.
- (5) **Posição de transporte.** Eleva e inclina a Triton/Dual para uma posição recomendada para fazer transferências curtas.
- (6) **Memorizar/Guardar.** Coloque a cadeira na posição desejada. Mantenha pressionado (6)+(7) ou (6)+(8) durante dois segundos. A caixa de controlo emite 1 ou 2 sinais sonoros, se tudo for feito corretamente.
- (7) **Memória 1**
- (8) **Memória 2**

Mantenha pressionados os botões para deslocar a cadeira na direção desejada. Solte os botões para parar o movimento.

Atenção: As placas de identificação com o número de série e informações sobre o sistema elétrico encontram-se atrás da bateria e da caixa de controlo.



2.2 Carregamento

A Triton/Dual é carregada com o cabo ligado à cadeira. Ligue o cabo a uma tomada elétrica. Recomenda-se carregar a bateria regularmente, por exemplo, durante a noite ou quando não estiver em uso.

Atenção: Durante o armazenamento, carregue a bateria pelo menos uma vez de 12 em 12 meses.

Atenção: Se a cadeira estiver 3 meses sem ser utilizada, a bateria deve ser carregada durante 24 horas. Se a bateria emitir um sinal sonoro (ver secção 5.2 Redefinição da caixa de controlo).



O cabo de carregamento não deve ser nunca removido da cadeira.

Se a Triton/Dual tiver sido usada recentemente num ambiente húmido ou se tiver sido lavada, certifique-se de que a ficha está seca antes de a inserir na tomada.

A bateria está equipada com um vibrador de sinalização, que avisa sempre que a cadeira está prestes a ficar sem bateria:

Bateria BAIXO



É emitido um sinal de aviso constante, sempre que é pressionado um botão no controlo manual. Se o sinal de aviso for ouvido, a cadeira deve ser carregada, apesar de ainda ser capaz de executar, pelo menos, de 5 a 15 ciclos de elevação.

A bateria vem equipada com uma luz LED, que fornece as seguintes informações sobre o estado da bateria durante a utilização:

Cor da luz LED	Indicação de operation
Luz amarela fixa	Carregamento
Nenhuma luz LED se o cabo de carregamento estiver ligado	Totalmente carregada
Luz amarela intermitente	Erro durante o carregamento



Atenção: Pode demorar até 15 segundos desde a ligação do cabo de carregamento até que a luz LED se acenda. A bateria não pode ser sobrecarregada.

Proteção contra descarga profunda:

- Se a bateria estiver totalmente descarregada, a luz LED começará a piscar.
- Se a bateria estiver totalmente descarregada, ela deve ser carregada durante, no mínimo, 12 horas.

2.3 Paragem de emergência e descida

A Triton/Dual está equipada com uma caixa de controlo digital com um sistema OpenBus. Isso elimina quaisquer situações perigosas, potencialmente criadas devido a um cabo em curto-circuito ou a um componente elétrico com defeito.

A Triton/Dual é fabricada em duas versões:

- 044-00050 Sem paragem de emergência e descida.
- 044-00051 Com paragem de emergência e descida.

A paragem de emergência de cor vermelha encontra-se junto à caixa de controlo. Empurre para bloquear e rode para redefinir.

O botão preto de descida de emergência pode ser utilizado para baixar a cadeira se, por exemplo, o controlo manual ou a caixa de controlo estiverem com defeito. Mantenha pressionado para baixar a cadeira. Solte imediatamente, assim que o atuador alcançar a sua posição mais interior.



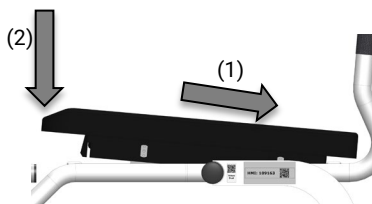
Se a paragem de emergência tiver sido ativada, a Triton Dual não pode ser carregada. Todas as funções, incluindo a descida de emergência, ficam desativadas.

O botão de descida de emergência só deve ser utilizado em caso de emergência. Após a utilização, a caixa de controlo deve ser redefinida, ver 5.1.

2.4 Assento e encosto

O assento e o encosto podem ser removidos para facilitar a limpeza.

Para remover o assento, levantar a parte da frente. Para voltar a montar, deslize-o contra o tubo quadrado na parte de trás (1), exercendo pressão para baixo na parte da frente (2), conforme ilustrado na figura.



Para remover o encosto, abra as 4 fivelas. As tiras podem servir para ajustar a tensão do encosto, para que este se ajuste ao utilizador.



2.5 Apoio para os pés

Atenção: A Triton/Dual com acessórios deve ser sempre ajustada em função do utilizador.

A Triton/Dual vem equipada com dois apoios para os pés.

Para montar o apoio para os pés, coloque-o no tubo vertical, na parte da frente da cadeira, e alinhe-o com o pino vertical.

Para remover o apoio para os pés, levante-o.

Placa de apoio dos pés:

A altura das placas pode ser ajustada, soltando o parafuso manual. Certifique-se de que o parafuso é apertado na posição desejada.

O ângulo da placa pode ser ajustado, soltando o pequeno parafuso com uma chave Allen. Certifique-se de que o parafuso é apertado na posição desejada.



2.6 Apoio para a cabeça (acessório adicional)

O apoio para a cabeça é ajustável em altura e profundidade.

A posição pode ser ajustada, soltando um ou todos os botões em estrela.

Atenção: Em alguns modelos, a largura do apoio para a cabeça também pode ser ajustada.



2.7 Bloqueio de direção (acessório adicional)

Uma das rodas tradicionais com travão de paragem total pode ser substituída por uma roda com bloqueio de direção. A roda tem um pedal verde em vez de um pedal vermelho. O bloqueio de direção deve ser utilizado sempre que a cadeira estiver posicionada sobre uma sanita, ou ao conduzir a cadeira em linha reta.

Atenção: O bloqueio de direção aumenta 7 mm à altura da Triton/Dual.

3 UTILIZAR A TRITON/DUAL

3.1 Tipos de utilizadores

A Triton/Dual pode ser usada por utilizadores capazes de andar ou que precisem de ser transferidos para a cadeira. Se o utilizador precisar de ser transferido para a cadeira com, por exemplo, um mecanismo de elevação de teto, os braços da cadeira podem ser levantados para a posição vertical para facilitar o acesso.

Atenção: Tenha sempre os braços da cadeira para baixo, ao utilizar os recursos de elevação e inclinação da Triton/Dual.

Para facilitar a tarefa aos utilizadores capazes de se posicionar na cadeira, recomenda-se inclinar a cadeira para a frente.

3.2 Utilização básica

Os quatro botões na parte superior do controlo manual servem para ajustar a altura e o ângulo do assento da cadeira.

A função de elevação serve para posicionar o utilizador sobre a sanita, ou numa posição ideal, para que o cuidador possa prestar assistência ao utilizador.

A inclinação do assento serve para alcançar uma posição de trabalho ideal para o cuidador, ou para garantir a segurança e o conforto do utilizador. A inclinação para a frente também serve para ajudar o utilizador a sair da cadeira.

Se a cadeira for utilizada como cadeira sanitária, certifique-se de que a arrastadeira está colocada corretamente sob o assento.

Atenção: Não levante mais do que o necessário..

3.3 Memória e posição de transporte

O controlo manual vem equipado com botões avançados, como:

- Posição de transporte
- Guardar
- Memória 1
- Memória 2

Use o botão de posição de transporte para ajustar simultaneamente a altura e a inclinação do assento, para uma posição ideal para transporte.

Use o botão Guardar para guardar a posição atual numa das memórias. Para guardar uma posição pressione Guardar + M1 ou Guardar + M2. O botão de memória pode ser utilizado para voltar à posição guardada.

Exemplos de posições guardadas:

- Posição de banho/duche
- Posição de sanita
- Posição de saída da cadeira

4 MANUTENÇÃO

4.1 Limpeza

A Triton/Dual deve ser limpa com um pano ligeiramente húmido, com uma pequena quantidade de produto normal de limpeza doméstica ou álcool cirúrgico. Também podem ser utilizados toalhetes humedecidos com soluções antibacterianas.

Não devem ser utilizados produtos químicos ou agentes abrasivos fortes.

A Triton/Dual também pode ser limpa na máquina de lavar ou em túneis de lavagem. Todas as peças da cadeira estão adaptadas para tal, incluindo os componentes elétricos.

A limpeza na máquina de lavar ou no túnel deve ser feita de acordo com a norma EN/ISO 60601-2-52:2009. O utilizador é responsável por garantir que seja seguido o procedimento de lavagem correto. Quaisquer outros procedimentos de lavagem podem danificar a cadeira.

A limpeza industrial com alta pressão não é permitida. A Winncare Nordic recomenda que os atuadores sejam posicionados nas posições mais interiores, para evitar o desengorduramento das bielas.

Atenção: Se a cadeira for utilizada por mais de uma pessoa, ele DEVE ser completamente limpa antes de mudar de utilizador.

A arrastadeira e a tampa podem ser limpas numa máquina de lavar arrastadeiras, ou de acordo com os regulamentos pertinent.

Atenção: Pode ocorrer descoloração e desgaste adicionais em várias peças, se estas forem lavadas várias vezes na máquina de lavar.

Lubrificação

O pistão no atuador de elevação e inclinação deve ser lubrificado uma vez por mês com vaselina ou óleo fino.

4.2 Armazenamento

Este produto deve ser armazenado num ambiente seco, com humidade relativa inferior a 70%. Isso não se aplica, se a cadeira for utilizada para banho de chuveiro.

5 INSPEÇÃO, GARANTIA E RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

5.1 Inspeções anuais e garantia

A reparação e a manutenção da Triton/Dual devem ser sempre feitas por pessoal qualificado.

A Winncare Nordic exige que a Triton/Dual seja inspecionada por um técnico qualificado, pelo menos uma vez por ano, de acordo com as instruções de serviço da Winncare Nordic. O serviço de inspeção anual também é recomendado na norma internacional EN/ISO 17966 sobre Produtos de apoio para a higiene pessoal dos utilizadores.

O proprietário legal tem o dever de garantir que esses serviços de inspeção sejam realizados no produto.

Durante a inspeção anual, deverá ser verificado o seguinte:

- **Inclinação do assento:** o atuador funciona em ambos os sentidos. O pistão está lubrificado. O atuador está montado corretamente. O anel de bloqueio e as porcas estão posicionados corretamente.

- **Cabos:** intactos.
- **Encosto e cliques:** intactos e bem apertados.
- **Assento:** fácil de remover e de colocar novamente. A superfície PU está intacta.
- **Braços e peças móveis:** Securely fastened, lubricated, and moves easy up and down. PU surface is intact. Screws tightened (remember Loctite if removed/loose).
- **Placas de apoio dos pés:** funcionam para cima e para baixo. O ajuste da altura funciona. Fâceis de remover.
- **Paragem de emergência (não incluída em todos os modelos):** funciona e é possível reativar.
- **Mecanismo de elevação:** o atuador funciona em ambos os sentidos. O pistão está lubrificado. O atuador está montado corretamente. Os anéis de bloqueio estão posicionados corretamente. Elevações de baixo para cima com carga útil de segurança (safe working load, SWL) máxima.
- **Controlo manual:** todas as funções funcionam conforme especificado no manual do utilizador.
- **Caixa de controlo e bateria:** montadas corretamente. Sem defeitos visíveis.
- **Rodas:** as rodas e os travões funcionam. Fixadas com segurança.
- **Armação e soldaduras:** devem ser verificadas quanto a sinais visuais de fissuras, ferrugem ou deformações.

5.2 Redefinição da caixa de controlo

Se qualquer parte do sistema elétrico for substituída ou desligada, por exemplo, o atuador ou a caixa de controlo, ou a descida de emergência tiver sido ativada, o sistema deve ser redefinido, mantendo pressionado o botão PARA CIMA e PARA BAIXO até que ambos os atuadores alcancem a posição mais interior e sejam emitidos dois sinais sonoros.

Para efetuar um reset da caixa de controlo

Atenção! Ninguém deve estar sentado na cadeira.

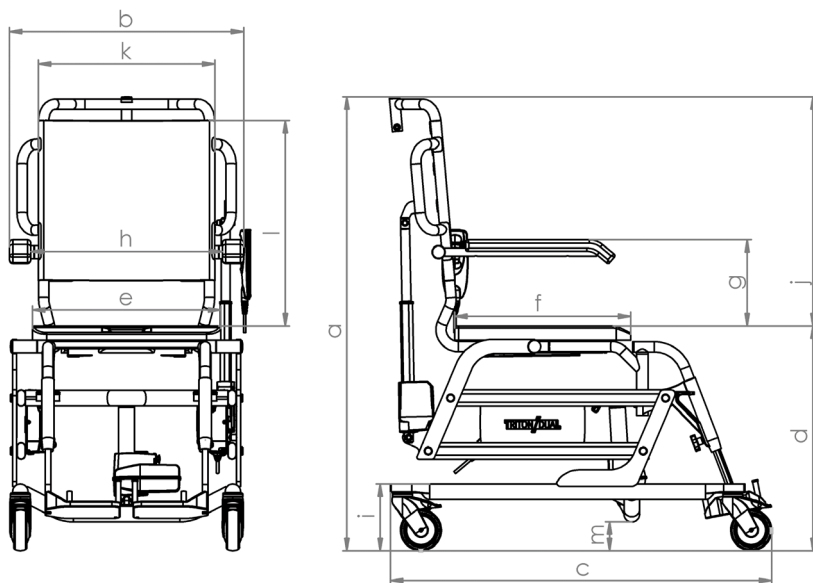
Pressione e mantenha os botões mostrados até que a cadeira esteja na posição 3). Após o qual 2 sons sonoros vêm da caixa de controlo. Isto repõe corretamente a caixa de controlo.



5.3 Resolução de problemas

Falha:	Causa possível:	Solução:
A cadeira não reage após pressionar os botões do controlo manual.	A bateria não está carregada nem defeituosa.	Carregue a bateria. (0). Certifique-se de que a paragem de emergência não foi pressionada (Não disponível em todos os modelos).
	Controlo de mão defeituoso.	Retire a tampa de plástico da caixa de controlo. Abra a caixa de controlo. Tente um controlo de mão diferente.
	A paragem de emergência foi pressionada..	Repór a paragem de emergência (0). Não está presente em todas as modelos.
	Cabos desligados.	Verifique os cabos que entram no actuador de elevação e inclinação. Retire a tampa de plástico da caixa de controlo e abra a caixa de controlo. Verifique os cabos.
Erro durante o carregamento (luz LED amarela da bateria a piscar)	Bateria criticamente descarregada.	Carregue a bateria durante pelo menos 12 horas. Pode ser possível carregar a bateria.
	Bateria defeituosa.	Experimente uma bateria diferente ou encomende um novo do seu revendedor ou da WinnCare Nordic.
A cadeira não vai correr para cima ou para baixo	Cal no levantamento ou inclinação	Limpe a aranha do actuador e lubrifique-a com vaselina ou óleo sem ácido (4.1)
O actuador de elevação ou inclinação não funciona corretamente, ou emite sons anormais.	O actuador defeituoso.	Encomende um novo de WinnCare Nordic ou Dealer.
A caixa de controlo emite um sinal sonoro	Posição do actuador perdido	Caixa de controlo de reset (5.2)
A cadeira não passa por cima da tampa da sanita	Falta de espaço	As caixas de proteção da caixa de controlo podem ser removidas. Não afeta a proteção IPX6W.

6 DADOS TÉCNICOS



a) Altura	1065-1480 mm
b) Largura	570 mm
c) Comprimento	880-1050 mm
d) Altura do assento	535-950 mm
e) Largura do assento	460 mm
f) Profundidade do assento	430 mm
g) Altura entre o braço e o assento	210 mm
h) Largura entre os braços	470 mm
i) Altura da armação mais baixa	150 mm
j) Altura do assento à parte de cima do encosto	560 mm
k) Largura do encosto	430 mm
l) Altura do encosto	505 mm
m) Folga	70 mm

Tolerância para a sanita:

- Com a tampa de proteção da bateria montada =	360 mm
- Sem a tampa de proteção da bateria instalada =	390 mm
Roda	ø100 mm
Raio de viragem	1030 mm
Ângulo de inclinação	+7° to -30° ± 2°
Peso	41 kg
Ruído (com carga)	LwA 55 dB(A)

Propriedades de elevação:

Capacidade de carga	150 kg
Ciclos de elevação por carga	80-100 elevações
Ciclo de operação	10%, max 2 min./18 min.

Dados do sistema elétrico:

Bateria com	tecnologia de íões de lítio do tipo: NMC
Capacidade da bateria:	2,25Ah
Tensão de saída:	25,9VDC
Corrente máxima de descarga	10 A
Entrada da caixa de controlo (carregamento)	100-240 VAC, 50/60 Hz, -15 % / +10 %
Caixa de controlo (saída):	200 W
Potência de reserva da caixa de controlo:	Max. 0.5 W
Tempo de carregamento (primeira vez):	10 horas
Tempo de carregamento (total):	6 horas
Classe IP:	IPx6W

Inflamabilidade:

Bateria BA21	UL94-V0
caixa de controlo CO61	UL94-V0
Controlo manual HB80	UL94-V2
Atuador de elevação LA40	UL94-V2
Atuador de inclinação LA23	UL94-V0
Assento sanitário PU FMVSS	De acordo com RL 95/28 EG, anexo 4 302.

7 AMBIENTE E QUALIDADE

A Triton/Dual tem um período de vida previsto de, no mínimo, 10 anos, o que depende da realização dos serviços e manutenções anuais.

7.1 Garantia

A garantia do produto é de 2 anos, o que depende da realização dos serviços e manutenções anuais, de acordo com as diretrizes supramencionadas. Consulte todas as condições de garantia em www.Winncare.com

Caso seja necessário substituir alguma peça devido a desgaste ou danos, a Winncare Nordic recomenda apenas, por razões de segurança, a utilização de peças de reposição originais. A utilização de peças de reposição não originais anula a garantia.

7.2 Qualidade

A Winncare Nordic ApS possui certificação de acordo com as normas de qualidade ISO 9001:2015 e ISO 13485:2016.

Esta certificação significa que o produto e a empresa cumprem as normas internacionais de gestão de qualidade, bem como as normas de rastreabilidade dos produtos médicos.

A Triton/Dual é classificada como um dispositivo médico de classe 1.

7.3 Eliminação

A eliminação da Triton/Dual pode ser feita através da Winncare Nordic, que garante que as diferentes peças sejam recicladas ou reutilizadas de forma ecológica.



As peças que contenham alumínio, plástico, aço e componentes eletrônicos podem prejudicar o ambiente, se não forem manuseadas de forma ambientalmente responsável.

7.4 Símbolos e abreviaturas



O produto deve ser reciclado, sempre que possível.



Corrente contínua



Isolamento duplo



Tipo B, o paciente não é separado do solo



Consultar o manual de instruções

SWL

Carga útil de segurança = (utilizador + acessórios)

8 ACESSÓRIOS E PEÇAS DE REPOSIÇÃO

Acessórios

047-10300	Apoio para a cabeça ajustável com acolchoado em PU flexível
047-10301	Apoio para a cabeça ajustável: tamanho pequeno
047-00360	Suporte de torso rebatível com acolchoado em PU
047-00266	Cobertura macia para assento sanitário
047-00271	Assento sanitário com orifício redondo/PU preto
047-10317	Cobertura de assento sanitário para 047-00271/PU preto
047-00267	Almofada antipressão para uso sanitário HMI 40663
047-00606	Apoio de elevação para pernas/conjunto
047-00361	Apoio para perna amputada esquerda
047-00362	Apoio para perna amputada direita
047-10302	Braço largo
047-10303	Encosto PUR
047-00904	Arrastadeira/cinzaento-claro/PP Compatível com o respetivo suporte, montado de fábrica
047-00517	Conjunto de suportes para arrastadeira (inox)/completo para 047-00914
047-00914	Arrastadeira com tampa/aço inoxidável
047-10312	Conjunto de suportes para arrastadeira (PP)/completo para 047-00913
047-00913	Arrastadeira com tampa/polipropileno
047-10316	Roda com bloqueio de direção, inclui parafuso/anilha/espaçador
047-00359	Barra transversal entre os braços
047-00350	Tira da barriga da perna para apoio de pés
047-00607	Cinto para torso/anca/perna
Atenção! Não use cabos ou acessórios não incluídos na lista, pois outros cabos ou acessórios podem afetar negativamente ou interferir no desempenho.	

Peças de reposição

047-10304	Atuador de inclinação /LA23
047-10305	Atuador de elevação /LA40
047-10306	Controlo manual/HB84/8 botões
047-10308	Bateria/BA21
047-10313	Tampa da bateria com rebites de expansão
047-10310	Caixa de controlo/CO61
047-10314	Tampa da caixa de controlo com rebites de expansão
047-00269	Assento sanitário PU com recorte de higiene
047-10311	Encosto/Estofa cinzento/
047-00363	Roda d100/ com travão vermelho e parafuso
047-00608	Apoio para os pés/giratório/ajustável em altura
047-00705	Estofa para braços
047-10319	Acolchoado em PU flexível para apoio para a cabeça ajustável
047-10320	Acolchoado em PU pequeno para apoio para a cabeça
047-10321	Encosto acolchoado em PUR
047-10333	Conjunto de suporte/Apoio traseiro do PUR
047-10318	Cabo de alimentação/ficha EU/Triton/com velcro e cliques
047-10322	Cabo de alimentação/ficha UK/Triton/com velcro e cliques
047-10323	Cabo de alimentação/ficha AU/Triton/com velcro e cliques
047-10324	Cabo de alimentação/ficha US/Triton/com velcro e cliques

Se a peça de reposição pretendida não constar na lista, contacte o seu revendedor ou a WinnCare Nordic.

Manufacturer:

WinnCare Nordic ApS
Taarnborgvej 12 C
4220 Korsoer
Denmark

Phone: + 45 70 27 37 20
Fax: + 45 70 27 37 19
E-Mail: info@winncare.dk
www.winncare.dk

(EU) 2017/745 CLASS I
EN/ISO 17966:2016
IEC 60601-1-2:2015



UM-910-00787PT